NIT & Mrs. Padmana than I Evelin Ratham

# UDUVIL CHURCH



22





YEAR

2000

# NEWS LETTER

10-02-2002

CHURCH OF SOUTH INDIA

**UDUVIL** 

SR! ANKA

# EDEVED LIVUOV



குருமனை உடுவில் 10.02.2002

#### சபை ஊழியனிடமிருந்து,

கிறிஸ்துவுக்குள் மிகவும் பிரியமான சகோதர சகோதரிகளே,

மறுபடியும் இவ்வருட மடலுக்கு ஊடாக உங்களோடு பேசுவதில் மகிழ்வடைகிறேன். அத்துடன் நாம் நினைப்பதற்கும் எதிர்பார்ப்பதற்கும் மேலான அதிசயங்களைச் செய்து வருசின்ற இறைவனுக்கு கடந்த வருட ஆசீர்வாதங்களையும் புதிய, புதிய உறவுகளையும் எண்ணி உள்ளத்தின் ஆழத்திலிருந்து இறைவனுக்கு நன்றி சொல்லுகிறேன்.

உண்மையில் உறவுகளைத் தருபவர் இறைவன் உடுவிலுக்கு வெளியே அநேகரை வாழும் உங்கள் நேரடியாகக் தெரியாவிட்டாலும் இதரியாவிட்டாலும் இறை இயேசுவின் நாமத்தினூடாக உங்கள் அன்பை அனுபவித்திருக்கிறேன். அல்லேலூயா தொடர்ந்தும் உங்கள் செபம். கழகழ் எங்களைத் தாங்க வேண்டுகிறோம்.

சென்ற வருடம் பல பணிகளை சபையில் செய்ய எம் அனைவருக்கும் இறைவன் பெலன் தந்தார். ஸ்தோத்திரம். அதில் என்னையும் உங்களையும் கருவிகளாகப் பயன்படுத்தினார் என்று ஒருமித்து நன்றி சொல்லுவோம்.

அன்பானவிகளே! இவ்வருடம் இறைவனுக்குச் சித்தமானபடி சபையின் தேவைகள் சந்திக்கப்பட செப்யுங்கள் அதில் என்னையும் உங்களையும் இறைவன் கருவிகளாக பயன்படுத்த அவர் கையில் எம்மை ஒப்புக் கொடுப்போம். எம் விருப்பம் அல்ல உம் சித்தம் காண எம்மை வழிநடத்தும்.

இறை ஆசியும் வழிநடத்தலும் உங்களுடன் எப்போதும்

இருப்பதாக.

"You may be beyond by the land or Sea, but not by the power of pen or prayer"

So please keep in touch

இறைபணியில் அன்புடன் -..S.T. ஆனந்தன்

உடுவில் 10.02.2002

#### செயலாளர் பேனா முனையிலிருந்து,

கர்த்தருக் குள் அக்பான உடுவிற் திருச்சபை அக்பர்களே

இப்புதிய ஆண்டில் எனது குடும்பம் சார்பாக இனிமையான புத்தாண்டு வாழ்த்துக்களைத் தெரிவிக்கின்றேன். சமாதானக் கீற்றுக்கள் தெரியும் இவ்வாண்டு முழுவதும் சமாதானப் பீரபுவாகிய இயேகஸ்வாமி உங்களைக் கரம் பிடித்து வழிநடத்துவாராக.

கடந்த 1995 ஆம் ஆண்டின் பின் எமது குடும்பங்களும், கிராமங்களும், ஏன் எம் கிருச்சபைகளும் பட்ட துன்பங்களுக்கு எல்லையில்லை. ஆனாலும் கலங்காகெ கிகையாதே நான் உன்னுடனே கட இருக்கிறேன். என யேசுவாக்கு அளித்த வாக்கு எமக்கும் கிருபையளிர்தது. ஆண்டவருக்கே மகிமை.

1996 முதல் இன்று வரை உடுவிற் திருச்சபையைத் தாங்கி வந்த தேவனுக்கு நன்றி. அத்தடன் எமது திருச்சபை மக்களும் , கொழும்பு வாழ் எமது திருச்சலபக் குடும்பங்களும் திருச்சபை வளர்ச்சியீல் பங்களித்துத் தாங்கிய வைக்கு எனது நன்றிகள் நான் கொழும்பு வரும் பேதேல்லாம் இருகரம் நீட்டி வரவேற்று, உடுவிற் திருச்சபைத் தேவைகளுக்கெல்லாம் உள்ளன்புடன் உதவி வருகிறீர்கள் உங்கள் கொடைகள் இங்கிருக்கும் எமக்குப் புதியவலுவைக் கொடுக்கின்றது.

சென்ற ஆண்டு குருமனைத் திருத்தம் பூரணமாக நிறைவேற்றப்பட்டது. அதீனக் கடனாக ரூ.35000 ஆயிரமும் இருக்கிறது. அக்கடன்கள் விரைவாக அடைக்க ஆண்டவர் உதவி செய்வார். உங்கள் மாதாந்தக் கொடைகளாலும் நன்றிக் கொடைகளாலும், விசேட கொட .ச ஆம் எமது கோட்டாவும் ஆலயத் தேவைகளும் சந்திக்கப்படுகின்றன. சிறப்பாக கொழும்பு உடுவிற் திருச்சபை இணைப்பாளராக ஆர்வமுடன் சேவை செய்யும் திரு.நமசிவாயம் ஜெயசீலனுக்கு எனது நன்றிகள் இன்னும் இவ்வாண்டில் நாம் இரு திட்டங்களை நிறைவேற்று வதற்குக் காத்திருக்கிறோம்

- (1) புதிய சபை மண்டபம்
- (2) கல்லறைத் தோட்ட மண்டபம்

இதற்கு வியாக இரு நிதியங்களைத் கொழும்பு தேசிய சேமிப்பு வங்கியிலும், சுன்னாகம் தேசிய சேமிப்பு வங்கியிலும் கணக்கை ஆரம்பித்துள்ளோம். ஏவப்படும் உள்ளங்கள் தமது பிள்ளைகள் பெற்றோள் நினைவாகக் கொடைகள் தந்து உதவுமாறு உங்களைச் சந்தித்து கேட்டுள்ளேன்.

ஏற்கனவே 3 குடும்பங்கள் தங்கள் தொகையை அனுப்பியுள்ளனர். தாங்களும் தாராளமாக உதவுவீர்கள் என நம்புகின்றோம். எமக்கு இரு திட்டங்கருக்கும் ஏறக்குறைய ரூ.12இலட்சம் தேவைப்படும் அதற்குரிய தேவைகளை, திட்டங்களை விரைவில் உங்களுக்கு அறியத் தருவோம்.

காலங்கள் காத்தரின் கரத்திலுள்ளது. என்ற வாக்குகேற்ப எல்லாம் நிறைவேரும் என்ற விசுவாசத்துடன் எனது சிறிய மடலை நிறைவாக்குகிறேன்.

நன்றி.

கௌ. செயலாளர் திருமதி கிருபா பவசிங்கம்

#### 2001ம் ஆண்டில் செயற்பட்ட செயற்குமு

01. සාග්යයාද්ද

- கிருமகி.கிருபா பவசிங்கம்

02. பொருளாள்

- திரு. M.ஸ்டீபன்

உகவீப் பொருளாளர்

- கிரு. J. சரோன்

03. டிக்கன் 1

- செல்வி விலித்தா சிவராலா

04 டிக்கள் உ

- கிரு. S.செல்வநாயகம்

05 அதீனசங்கப்பிரதிந்தி

- செல்வி. ரஞ்சி யோசுவா

ஆதீனசங்கப் பதில் நகிநிகி - திரு. S.செல்வநாயகம்

06. ஞாயிறு பாடசாலை அதீபர் – செல்லி சகுந்தலா நேசதுரை

07. வால்பா ஐக்கிய பிரதிநிதி – திரு. J.சரோன்

08 பெண்கள் ஐக்கிய பிரதிநீதி – திருமதி.S.S. தேவகுணானந்தன்

09. பாடசாலை பிரதிநிதி - கலாநிதி. செல்வி. C.V. செல்லையா

10. பாடகர் குழு தலைவர்

- கிருமதிகலா மகேந்திருமார்

11. வண. இளையதம்பி செய

- கிரு. V.K.ஜெயரட்ணம்

12 நிர்வாக அங்கத்தவர் 1

- செல்வி. A. கேறார்

13. நிர்வாக அங்கத்தவர் 2

- திருமதி மகிழ் பாலசிங்கம் – சிருமதி சத்தியா அருள்பாலன்

14. நிர்வாக அங்கத்தவர் 3 கணக்கு படுசோக்கர்

-- திரு. R.M. ஜெயுற்குசிங்கம்

பதில் கணக்குப் பரிசோதகர் – கிரு. N.தம்பிமுத்து

#### சூரயீற பாடசாலை

சூரமிற எமது பீள்ளைகளுடனும் பாடசாலை 140 அசிரியாகளுடனும் 2001ம் ஆண்டில் நடைபெற்றது அசிரியாகள் 1. செல்வி சகுந்தலா நேசதுரை

- 2. கிருமதி. S.தேவகுணானந்தன்
- 3. கிருமகிறீற்றா இராசலிங்கம்
- 4. திருமதி மகிழ் பாலசிங்கம்
- 5. செல்வி. அபித்தா இராஜகோபால்
- 6. செல்வி அஞ்சலா லோறன்ஸ்

#### பீள்ளைகளின் வெற்றிகள்

30-06-2001 உடுவிலில் நடைபெற்ற வட்டாரப் பிள்ளைகள் விழாவிலும் 07-07-2001 மானிப்பாயில் நடைபெற்ற பிள்ளைகள் விழாவிலும் நடைபெற்ற போட்டிகளில் அனைத்துப் பிள்ளைகளும் கலந்த கொண்டு பல வெற்றிகளைப் பெற்றுக்கொண்டனர்.

- தமிழ் குழுப்பாடல் போட்டி 1ம் இடம்
   பாபற்றுவித்தவர் திருமதி கலா மகேந்திரகுமார்
- ஆங்சில குழுப்பாடல் போட்டி உம் இடம்
   பயிற்றுவித்தவர் திருமதி கலா மகேந்திரகுமார்
- 3) கேதாகமப்புதிர்போட்டி 1ம் இடம் (13 வயதிற்குட்பட்டோர் பிரிவு) பயிற்றுவித்தவர் – செல்வி . S.தீபராணி பய்குபற்றியோர் )) தே.டிலானி
  - 2) வி.வித்தியா
  - 3) வ. சாமீனி
    - 4) இ.ஜொன் பிரகலாதன்.
- 4) வேதாகமப் புதிர் போட்டி உம் இடம் (16 வபதிற்குட்பட் டோர் பிரிவு) பாற்றுவித்தவர் - செல்வி அஞ்சலா லோறன்ஸ் பங்குபற்றீயோவி) சி. லோசனா
  - 2) R. @CLOSOTT
  - 3) R. ஜீன் பிரவீனா
  - 4) V.சக்தி தேவி
  - 5) M. ரம்ஜா
- 8 வேதாகமப் புதிர் போட்டி உம் இடம்
   (19 வயதுக்குட்பட்டோர் பிரீவு)

தாமாகவே படித்தனர்

பங்குபற்றீயோள்) ஏஞ்சலின் பாக்கியராசா

2) பாமா பாக்கியராசா

#### 3) சபாசின் அருமைநாயகம் 4) மைசிலி பாமசாமி

- 6) கட்டுரைப்போட்டி (19 வயதிற்குட்பட்டோர்) இம் இடம் செல்வி எஞ்சலின் பாக்கியராசா
- 7) தனிப்பாடல் போட்டி (16 வயதிற்குட்பட்டோர்) I ம் இடம் செல்வி நாஜிந்தா நமணகுமார்
- 8) சித்திரப்போட்டி (19 வயதிற்குட்பட்டோள்) உம் இடம் செல்லி, V சாரினி
- 9) மனனவசனம் போட்டி 25 போ் சிறப்புச் சான்றிதழ்கள்

#### பரீட்சைப் பெறுபேறுகள்

ஏறக்காழ 100 பீள்ளைகள் 09—12—2001 இல் நடைபெற்ற ஆகின மட்டத்திலான பரீட்சைகளில் தோற்றினாள்கள். அதில்

08 போ —அதிவிசேட சித்திகளையும்

4 டோ் – விசேட சித்திகளையும்

32 பேர் – சாதாரண சித்திகளையும் பெற்றனர்.

#### ஞானஸ்தானம்

பின்வருவோர் உடுவில் தேவாலயத்திலும் கிறீஸ்தவசேவ ஆச்சிரமத்திலும் பெற்ற ஞானஸ்நானத்தினூடாக உடுவில் கிருச்சபையின் ஐக்கியத்தில் சேர்த்துக் கொள்ளப்பட்டனர். இவர்களை அன்புடன் வரவேற்சிறோம்.

- (1) றெபேக்காவானத் பொன்னையா
- (2) சிறிதரன் போனா சதீஸ்குமார்
- (3) கிறிஸ்டீன் வித்தியா வேலும் மயிலும்
- (4) வஸ்தி வனிதா
- (5) செல்வநாயகம் டிலான் இராகவேந்தன்

90@0@0@0@0@0@0@0@0@0@0@0@0

- (6) சிவராஜா சிமியோன் சிறிக்குமார்
- (7) சீவலிங்கம் போவாஸ் கரேஸ்குமார்

- (8) எஸ்தர் வசந்தமாலா கணேஸ்வரன்
- (9) கணேஸ்வரன் நிம்றோக் நிறோஷன்

#### திருமணம்

இறை சந்நிதியில் இல்லறவாழ்வில் இணைந்து கொண்ட இவர்களை இறைமகன் இயேசுவின் இனிய நாமத்தில் வாழ்த்துகின்றோம்.

- 16-01-2001 உடுவில் தேவாலயத்தில் அன்று தேவதாஸ் சின்னத்தம்பி – செரோமி லதா
- 2) 10-02-2001 உடுவில் தேவாலயம்
   வண.சொலமன் மில்ரன் -செரீனா
- 3) 12-02-2001 உடுவில் தேவாலாம் இராலுநாயகம் இராலுசேகர் – ஜெயாநிதி முத்துத்தம்பி
- 4). 19-04-2001 வெள்ளவக்கை C.S.I. தேவாலாம்.
   இராஐரடன் ஜோசுவா செல்வராஜ் எஸ்தர் சர்மிலி பவசிங்கம்
- 5) 07-05-2001 உடுவில் தேவாலயம் வண. மகேந்தின் யூட் சுதர்சன் —கிறிஸ்டீனா ஜெபஜோதி போல்
- 6) 20 05 200! உடுவில் தேவாலயம் சிறிதரன் 8யானா சதீஸ்குமார் – மொறின் விஷிதா
- 7) 03-08-2001 உடுவில் தேவாலயம் வண புவனசுந்தரராஜா தேவதாஸ் – சாரங்பாணி ஜோய் தவருந்சினி
- 8) 29-12-200 வெள்ளவத்தை C.S.I.8தவாலயம்
   தம்பித்துரை றொய்ஸ் வக்ஷ்மன் எப்னா இராஜமலர்
   கிருபைராஜா
- 9) 19-05-2001 வெள்ளவத்தை C.S.I.தேவாலயம் சாம் வழவேலு டினேஸ் – ரம்ஜா

### காத்தருக்குள் நித்திரை

நீங்கள் துக்க முகமுள்ளவர்களாக வழிநடந்து ஒருவருக் கொருவர் சொல்லிக் கொள்ளுகின்ற காரியங்கள் என்ன? என்று எம்மாவூருக்குச் சென்ற சீடர்களிடம் கேட்ட ஆண்டவர் இன்று உங்களிடமும் கேட்கிறார். இழப்புக்களோடு இருக்கும் அன்புறவுகளுக்கு எமது ஆழ்ந்த அனுதாயங்கள் இறை ஆறுதல் உங்களைச் சேற்றுவதாக.

- 1) 14-02-2001 உடுவிவில் திருமதி – செல்லையா நல்லம்மா
- 2) 16-07-2001 உடுவிலில் திரு J.C. சாமுவேல்
- 10-09-2001 உடுவிலில் திரு சோமசுந்தரம் ஜெகந்தான்
- 4) 21 09 2001 உடுவிலில் திருமகி தவமணி அருள் பிரகாசம் (தெல்லிப்பழை)
- 83 11 2001 கொழும்பில்
   கிருமதி புஸ்பராணி அரியநாயகம்

### வண. S. இனையதம்பி ஞாபகார்த்த செயற்திட்டம்

- 28 பீள்ளைகளும் 2 ஆசிரியர்களும் உள்ளனர்.
- பாடசாலை Parish Hall இல் இருந்து இளையதம்பி ஞாபகார்த்த கட்டடத்திற்கு மாற்றப்பட்டுள்ளது.
- மார்ச் மாகத்தில் பிள்ளைகளும் பெற்றோர் ஆசிரியரும் சுற்றுலாவை மேற்கொண்டு பூங்கனிச் சோலைக்குக் சென்றனர்.
- 21-07-2001 ல் வருடாந்த விளையாட்டுப் போட்டி உடுவில் மகளீர் கல்லூரியின் மைதானத்தில் நடைபெற்றது. மிக்க ஆர்வத்தோடு பிள்ளைகள் நடந்து கொண்டனர்.

- இவையதம்பீ நீர்வாக சபை
  - வண. AS தேவகுணானந்தன் (சபைக்குரு) திருமதி கிருபா. பவசிங்கம் (காரியதரிசி) திரு. M ஸ்டிபன் (பொருளாளர்) திரு. V.K. ஜெயரட்ணம் (மேற்பார்வையாளர்) திரு. S. செல்வநாயகம்
- திரு. செல்வின் இளையதம்பி அவர்களது கடிதத் தொடர்புகள், உதவிகள், எமக்கு உற்சாகத்தையும் உடுவில் வாழ் தேவையில் உள்ளோருக்கு ஆசியையும் அளிக்கிறது.
- தையல், கேக், ஐசிங், பூடுவேலை, பெயின்ரிங்வேலை, மனையியல், சீகையலங்காரம் போன்ற வகுப்புக்கள் மார்ச் டம் திகதி அழம்பமாக உள்ளன.

#### ഖനം വന് വ**ത്ത**ി

- ப எமது சபையின் வாலிபாகளும் உகுருமாரும் இடம்பெயாந்து மூளாயில் வசிக்கும் வயோதிபா இல்லத்துக்கு சென்று அங்குள்ள 137 வயோதிபாகளைச் சந்தித்து அவர்களுக்கு மதிய உணவை வழங்கினர். அத்துடன் விளையாட்டுக்கள் பாடல்கள், நாடகம், நடனம் என்பவற்றால் அவர்களை சந்தோஷப்படுத்தினார்கள்.
- 🕆 நடைபெற்ற கருத்தாழம் மீக்க கருத்தரங்குகள்
  - (1) இசையும் இன்றைய வாலிபமும் 45 வாலிப்கள் இதில் கலந்து கொண்டனர். செய்தி — வண.பீதா. றெக்ஸ் சவுந்தரா (கதிரை மாதா கோவில், சில்லாலை)

(2) **இன்றைய சமூகத்தில் வாலிபரின் பங்கு —** 35 வாலிபர் பங்கு கொண்டனர். செய்தி — வண.பீதா. சாள்ஸ்

#### (மாட்டின் குருத்துவக் கல்லூரி, யாழ்நகர்) (3) வாலிபர்களின் எதிர்காலமும் வளர்ச்சியும்

செய்தி – சகோ. A.S. ருபன் (கிறிஸ்தவ இறையியல் கல்லூரி, மருதனார்மடம்)

- ர வாலிபர் கூட்டங்கள் சபைக்குரு, சகோ AS ரூபன், சகோ நெவில் ருபராஜ் என்பவர்களது தலமையில் நடைபெற்றன.
- ப் எமது சபையின் 11 வால்பாகள் பண்டத்தாப்பிலும் காரைநகாலும் நடைபெற்ற **பார்கத்தத்தை நோக்கி** என்ற வால்பா பாசறையில் கலந்து கொண்டனர்.
- போழ் கிறஸ்கவ ஒன்றியத்தினால் நடத்தப்பட்ட தலைமைத்துவ கருக்கூர்கிலும் YMCA யின் நடைபெற்ற வாலிபர் முன்னேற்ற பாசறையிலும் வாலிப பிரதிநிதிகள் கலந்து கொண்டனர்.
- 🗘 விற்பனை விழாவில் உற்சா மாக செயற்பட்டனர்.

#### **ചെഞ്**കല് പഞ്ഞി

- பேத்து வருகின்றனர்.
- ர் வருடாந்த விற்பனவு விறாவில் சிற்றுண்டிகள் தயாரித்து விற்பனை செய்து விழாவை நடாத்த உழைத்தனர்.
- ர் ஆதீன பெண்கள் விழாவில் நாடகம், நடனம் என்பவற்றை ஒழுங்கு செய்து நடத்தினர்.
- பி ஆலாத்தின் அனைத்துப் பணிகளிலும் குறிப்பாக ஓநா பாடசாலை, குடும்ப செபக்கட்டங்களில் பெண்களின் பங்கு பாராட்டுக்குரியது.

#### விற்பனவு விழா

சபையீன் வருடாந்த விற்பனவு விழா 25-07-200! உடுவில் மகளிர் கல்லூராயீல் நடைபெற்றது. பெண்கள் சிற்றுண்டி வகைகளைச் செய்தனர். வாலிபர்கள் விளையாட்டு, ஐஸ்கிறீம் என்பவற்றை ஒழுங்கு செய்தனர். நிர்வாக சபையீனர் பொருட்களை விற்றனர்

- ் விற்பனவு விழாவிலும் ஸ்கோக்கிர வழிபாட்டிலும் உடுவில் மகளிர் கல்லூரிக் குடும்பம் எப்போதுமே பெரும் பங்களிப்பை நல்கி வருவது குறிப்பிடத்தக்கது.
  - 1) பெண்கள் பங்களிப்பு
- 一页. 7650
- வாலிபர் பங்களிப்பு
- m. 2350
- உடுவில் மகளிர் கல்லூரி மொக்கம்
- (т. 25160 - (т. 35160
- பிரதம விருந்தினராக கொழும்பு வாழ் உடுவில் சபை மக்கள் சார்பாக திருமதி .ருபி. P. செல்லையா அவர்கள் கலந்து சிறப்பித்தார்.

#### விருந்தினர் வருகை

- ♥ Visitors from America on 06-03-2001
  - 1) Rev. Dr. Tom Blosem (American Board)
  - 2) Rev. Dr. Eric Gass (American Board)
  - 3) Mrs. Palricla Gass
  - 4) Rev. Dr. James Vijayakumar (Secretary Am. Board)
  - Hon Asli Wills (American Ambasader)
- Visitors from Switzerland on 04-11-2001
  - Mrs. Brigette Morgentele Subramaniam

- 2) Mr. Contradin Mohr
- 3) Mrs. Verheni Mohr
- Visitor from Holand on 22-11-2001
  - 1) Mr. Martin Bayink
- ₱ Missionary from America for 4 years 0n 28.08.2001
  - 1) Miss Grace Bunker
- Visitors from Australia and CCA Hong Kong.
  - 1) Rev. Bobsy Arulampalam
  - 2) Rev. Dr. Daniel S. Thiyagarajah

#### Visitors from Colombo

- ) Mr. C.D. Chinnakone
- 2) Mr. A. Gnathasan
- 3) Mrs. Thaya Thiyagarajah
- 4) Miss. Geetha Thiyagarajah
- Mrs. Ruby P. Chelliah
- 6) Mrs. Cherry Mills
- Mrs. Suganthi Vourasinghe.

#### வமது மீசனறி ஊழீயர்

Grace Bunker Soitesit 24-03-2001 Miss அமெரீக்காவீல் இருந்து பாழ்ப்பாணத்துக்கு வருகை தந்தார். இவர் உடுவில் மகளிர் கல்லூரியை இருப்பிடமாகக் கொண்டு 4 வருடாப்கள் ബ്വാരത്ത്തില ബ്ഥത്തിൽ மைந்தர்களுக்கு சேவையாற்றுவார். இவர் யாழ்ப்பாணக் கல்லூரியீன் முன்னாள் அதிபரும். மிசனரியமான KBunker Sidneu அவர்களின் புதல்வீயாவார். இவர் எம்முடன் இருப்பது யுத்த இரண்டாவது சூழ்நிலையில் வாமும் எழக்கு கைரியக்கையம் உற்சாகக்கையம் குளுக்காகு!. இவரையம்.

குடும்பத்தையும் இவரது பணிகளையும் இறைவன் ஆசீர்வதிப்பாராக.

#### குடும்ப செபக் கூட்டங்கள், வீடு சந்தீப்பு

உடுவ்லையும் உடுவிலை அண்டிய பிரதேசங்களிலும் அமைந்துள்ள அனைத்து இல்லங்களிலும் சென்ற வருடம் திட்டமிட்டபடி செவ்வாய், வியாழன் ஆகிய தினங்களில் மாலை 8 மணிக்கு குடும்ப செபக் கூட்டங்கள் நடைபெற்றன. அத்துடன் வீசேட தினங்களான பிறந்தநாள், திருமணநாள், ஞாபகநாள் போன்றவற்றிலும் செபக்கூட்டங்கள் நடைபெற்றன. நோயுற்றோரின் இல்லங்களும், தேவையில் இருப்போரின் இல்லங்களுமே ஊழியனால் சந்திக்கப்படுகின்றன. 

#### ஆலயத்தில்

ஆலயத்தில் 1ம், 3மு் ஞாயிறு தினங்களில் காலை 3 மணிக்கு தூய நற்கருணை வழிபாடுகளும் ஏனைய ஞாயிறு தினங்களில் ஞாயிறு வழிபாடுகளும் சிரமமாக நடைபெறுகின்றன. அத்துடன் ஒவ்வொரு மாதமும் உம் ஞாயிறு ஆராதனையின் பின் நிர்வாக சபைக்கூட்டம் நடைபெறுகின்றது. அத்துடன் வாலிபர் ஐக்கியம், பெண்கள் ஐக்கியம் என்பனவும், உடுவில் மகளிர் கல்லூரியின் வழிபாடுகளும் ஆலயத்தில் நடைபெறுகின்றன.

#### கொழும்பு பீறநாட்டு மக்கள் தொடர்பு

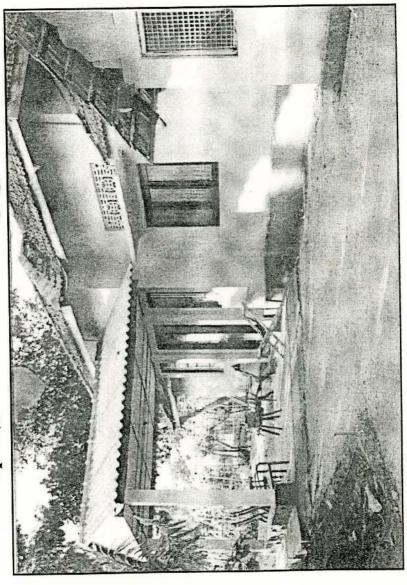
2000ம் ஆண்டை விட 2001ம் ஆண்டில் உடுவில் திருச்சபையின் அங்கச் வர்களாக கொழும்பிலும் பிறநாடுகளிலும் வாழும் பல தொடர்புகள் பதுப்பீக்கப்பட்டன. அங்கக்கவர்களது இவர்களுடைய செபங்களம், கடிக்க தொடர்புக்கும், ളതെന പത്തിയിல ബാക്ക് ഉത്താവധിയ காணிக்கைகளும் நம்பீக்கையையும் தருவதோடு இறைபணி உற்சாகத்தையும், இபேசுவீன் IBITIOLO வளர்ந்து மகிமைப்படவர் A SOUTH

உதவுகின்றது. எமது அன்பான கொழும்பு வாழ் மக்களும், பிறநாடுகளில் வாழும் மக்களும் எமது அன்பை உள்ளத்தின் ஆழக்கிலிரும்து பகிர்ந்து கொள்கின்றோம்.

தொடர்ந்தும் செபியுங்கள், நாமும் உங்கள் அனைவருக்காகவும் செபிக்கின்றோம். செப தேவைகளை தெரியப்படுத்துங்கள். நிச்சயம் செபத்தில் உங்களையும் தாங்குவோம். இதுவரை தொடர்புகள் இன்றி சபைக் குடும்பங்கள் இருப்பின் தயவாக முன்வந்து இறைபணிக்காக தொடர்புகளை புதுப்பியுங்கள். இறைவன் உங்களை நிறைவாக ஆசீர்வதிப்பாராக.

#### குருமனை புனரமைப்பு

எமது உடுவில் குருமனையின் கூரை , நிலம், கூவா் என்பன புன்றமைக்கப்பட்டதுடன் மின்னிணைப்பு, புதியகவர், Level Sheet, முன் விறாந்தை, பூந்தோட்டம் என்பன அமைக்கப்பட்டு தற்டோது குருமனை மிகவும் அழகான பொலிவுடன் காட்சி தருகின்றது. இப்பணிகளுக்கு உதவிய ஆதீனத்துக்கும் பேராயா கலாநிதி.S. ஜெபநேசன் அவர்களுக்கும் ஆதீன பொருளாள் திரு. C. ஜெயரட்டும் அவர்களுக்கும், அவுஸ்ரேலியாவில் இரும்து இப்பணிகளுக்கு உதவீய வண.திருமதி ஏஞ்சலா தமபியப்பா மற்றும் சபையினருக்கும், உடுவில் சபை நிர்வாக உறுப்பினர்களுக்கும் கட்டட வேலை செய்த செல்வநாயகம், திரு. R. தேவரஞ்சன் ஆகியோருக்கும் எமது நன்றிகள். குருமலைப் புனரமைப்பின் பின் 16—12—2001 இல் இக்குருமனை வண.டி.ஆர். அப்பலவாணர் அவர்களால் பிரதிஸ்டை செய்யப்பட்டு, எமது அமெரிக்கன் மிசனரியரான கீறேஸ் பங்கர் கூவர்களால் நாடா வெட்டி வைக்கப்பட்டது.





## கணக்கு வியும் வருமாழ

#### உடுவில் குருமனை - புனரமைப்புப் பணி - 2001

விபரங்கள்	செலவுகள்	வரவுகள்
01. ஆதீன நன்கொடை	1	75000.00
02. ஆதீன கடன்	apporte 1	75000.00
03. குருமனை மர விற்பனை	rice expense e n	40100.00
De ration Received From Australia	imeāra	
04. Mr& Mrs.C.S. Balaratnam	- 5.78 com	4444.00
05. Mr.J.A.Bonney		8888.00
06. Mr.Godfred Boney	E THE KNITE	2222.00
	(SI20)	2222.00
07. Mrs. Fredrica Boney Alagaratnam	a ramahan	2222.00
08. Mrs. Christena Vijayaratnam	of the sales of	2222.00
09. Mrs. Corolina Julian		1111.00
10. Mrs&Mrs. Kumar & Thermini		16669.00
11. Mr. Eingsley & Rev. Mrs. Angela	aspiriter.	
Thambiyappa	e migute	38202.91
12.From TheChurch A/C	hugi	
13. Persentage Renevalion Total	228302.91	
14. ஆதீன கடன் மீன்னிப்பு	40000.00	
TELLOS INGICESCO MARINE SOLO	268302.91	268302.91

தீரு.M .எப்பவர் கௌரவ பொருளாளர் வரை. A.S. தேவகுணானந்தன் சபைக்குரு 

#### பாடகர் குழு

எமது பாடகா் குழு திருமதி.கலா மகேந்திரகுமாா் தலைமையில் சிறப்பாக செயலாற்றி வருகின்றது. பாடகா் குழுவினா் எவ்வேளையிலும் தமிழ், ஆங்கிலப் பாடல்களை மிகச்சிறப்பாக பாடி ஆராதனைகளையும், சிறப்பு வழிபாடுகளையும் மெருகூட்டி வருகின்றனா். இவா்களுடன் சிறப்பு ஆராதனைகளில் செல்வி கிளேறா அருளானந்தம் அவர்கள் கீழைத்தேய இசையில் பாடகர்களை வழிநடத்துகின்றார்.

#### உடுவீல் மகளீர் கல்லூரி

உருவீல் மகளா கல்லூரி எப்போதும் எமது ஆலயப் பணிகளுக்கு செயற்பட்டு வருகின்றது. தேவையான காமாக ஆலோசனைகளையும் , உதவிகளையும் ஏற்ற வேளைகளில் **நல்குவதோ**டு காணிக்கைகளையும் பணிக்கு **₹**000 அளித்துவருகின்றனர். உடுவில் மகளிர கல்லூரியீன் 8 mily ஆராதனைகள், கிறீஸ்து பிறப்பு ஆராதனைகள் எபது ஆலயத்தில் <u>நடைபெறுவது</u> எப்போதும் எமக்குப் பெருமையையே சேர்க்கின்றது. விற்பனவு விழா வருமானத்திற்கு இவர்களின் பெரும் பங்களிப்பு கோழட்டுக் காட்டப்பட வேண்டியது எனலாம்.

#### அன்பளிப்புகள்

- ஆலையத்தை அழகும் மீறம் தீட்டியது உடுவில் மகளிர் கல்லூரி
- உ) ஆலை திரைச்சீலை, மேசைவிரிப்பு, கதவுச்சேலைகள் யாவும் Purple Colour இல் — திரு. சரோன் ஜெயராஜா குடும்பத்தினர், அவரது காலம் சென்ற பெற்றேர் திரு.திருமதி. ஜெயராஜா ஞாபகர்த்தமாக.
- வெள்ளை லேஸ் துணி, மேசைவிரப்பு சுசூர்தரட்ணம்ஸ்
- 4) பூச்சாடிகள் 6 திரு. R. தேவரஞ்சன்
- 5) முழந்தாள் விரிப்பு மெத்தை திரு.திருமதி B.மகேந்திரகுமார்
- கிருவிருந்துப் பொருட்கள், மெழுகுவர்த்தி தேங்காய் எண்ணை – சபை மக்கள்

இவர்களின் குடும்பங்களை இறைவன் நிறைவாக ஆசீர்வதிக்க இறைவனை வேண்டுகிறோம்.

#### UDUVIL CHURCH PARISH HALL FUND

கிறீஸ்துவுக்குள் மிகவும் பிரியமானவர்களே.
எமது 2002 ம் வருடப் பணியீல் இலக்கு இந்த சபை
மண்டபத்தை ஆழகாக, இரண்டு மாடியாக, வாலிபர், பெண்கள்,
ஓய்வுநாட் பாடசாலை, நிர்வாகசபை என்பவற்றிற்கு தனி
அறைகளுடனும் திருமணம் போன்ற நிகழ்வுகளுக்கு
விருந்துகளை நடாத்த ஓர் பெரிய மண்டபத்துடனும் கட்டி
முடிப்பதே ஆகும். இதற்கு ரூ 10 இலட்சத்திற்கும் மேற்பட்ட நிதி
தேவை என மதிப்பீடப்பட்டுள்ளது. தயவாக இப்பெரிய இறைபணி
உங்கள் நாமத்திலும் மகிமைப்பட உங்கள் ஒவ்வொருவர்
கரத்தாலும் இறைவனுக்குக் கொடுங்கள். இறைவன் உங்களை

🖎 உங்களின் பங்களிப்புக்களுக்கு

Name of the A/C :- C.S.I. Church, Parish Hall Fund.

Account No :- INS/1273

நிறைவாக ஆசீர்வதீப்பாராக.

Bank :- National Savings Bank

Chunnakam Branch

Sri Lanka.

கடிதத் தொடர்புகளுக்கு

Rev. A.S.Thevagunananthan

Parsonage,

C.S.I Church

Uduvil

தொலைபேசி இல - 021-3300

(உடுவில் மகளீர கல்லூர்)

#### சபையீன் எதிர்கால தேவைகள்

- 1) சபை மண்டபத்தைப் புதிதாக அமைத்தல்
- 2) சபைக்கல்லறைத் தோட்ட மண்ட பம் அமைக்கல்
- 3) மிசன் கல்லறைத் தோட்டத்தை பூந்தோட்டமாக்கல்
- 4) ஆன்மீக அறிவில் சபைமக்களை வளர்த்தல்
- 5) குருமனையில் நாட்டப்பட்ட மரங்களைப் பராமரித்தல்

உங்கள் தாய்த் திருச்சபைப் பணிகள் வளர செபியுங்கள் உங்களுக்காக நாழும் தொடர்ந்து செபிக்கிறோம் வாழ்வின் துன்ப துயரங்களைப் பகிர்ந்து கொள்ளுங்கள் செப தேவைகளை அறிவியுங்கள் விசேட செபங்களில் உங்களைத் தாங்குவோம் இறை ஆசி உங்களோடிருப்பதாக.

திருமதி கிருபா பவசிங்கம் காரியதரிசி

திரு.M.ஸ்.உபன் பொருளாள்

வண.A.S. தேவகுணானந்தன் சபைக்குரு

### வரவு செலவுக் கணக்கு அறிக்கை 01-01-2001 <>> 31-12-2001

விபரம்	செலவுகள்	வரவுகள்
01. கையிருப்பு	THE BUT KE	9412.50
02. வங்கியிருப்பு	taban 95m cha	4666.13
03. ஆராதனைக் காணிக்கை	12.5	26573.50
04. நல்ல சமாரியன் கொடை	g _a rd s)iii/resideli	8005.25
05. கிறிஸ்மஸ் நன்றிக்கொடை	2319.00	13240.00
06. வருடாந்த நன்றிக் கொடை		18195.00
07. ஓய்வுதாள்ப் பாடசாலை	9715.00	1505.00
08. பெண்கள் ஐக்கியம்	parties.	2005.00
09. கோட்டா	102000.00	
10. சபைக் கல்லறைத் தோ	1125.00	6600.00
11. மிஷன் கல்லறைத் தோ	3012.00	2912.00
12. ஊழியர் சேமலாபநிதியம்	2860.00	1144.00
13. வால்பர் ஐக்கியம்	2170.00	525.00
14. நானாவித செலவு	1010.00	
<ol> <li>வருடாந்த பொதுக்கூட்டம்</li> </ol>	856.50	
16. தபால் செலவு	879.00	
17. ஆல்ப வருமானம்		1350.00
18. திருவிருந்துப் பொருட்கள்	4135.00	1345.00
19. ஈஸ்டர் செலவு	1313.00	
20. விசேட ஞாப்புக் காணிக்கை	4544.50	
21. சபைக்குரு பயணம்	450.00	
22. நல்லையா வீட்டு வாடகை		3200.00
23. ஆலயப் பாதுகால்ஸ் சம்பளம்	25000.00	
24. பெண்கள் ஐக்கியக் கோட்டா	2050.00	
25. பெர்துவான நன்றிக்கொடை		58225.00
6. திருமண அன்பளிப்பு		1000.00
27. இலங்கை வங்கி வட்டி		3938.00
8. வீடு சந்திப்பு - கொழும்பு	2500.00	
9. சபை மண்டயம் நிதி(N.S.B Parish Hall)	46050.00	46050.00
0. குருமனை திருத்தக்கடன் மீளளிப்பு	40000.00	
31. ஆல்ய பராமரிப்பு	21510.00	6412.00
2. காகிதாதி அச்சு வேலை	11880.66	5.5

33. சபை புளமரிப்பாளர் பணம் மீளளிப்பு	500.00	
34. குருமனை புளரமைப்பு	228302.91	211416.75
35. ஆதீனத்துக்கு கட்டியது	90100.00	90100.00
36. மாதாந்தக் கொடை	00\$ -10	117900.00
37. சபைக்குரு போணஸ் (2001)	4500.00	
38. சபைக்குரு பயணம்	2000.00	
39. கிறிஸ்மஸ் வீடு சந்திப்பு	1726,00	2705.00
40. கையிருப்பு	4740.00	
41. காசோலைவைப்பு உறுதிட்டடுத்தவில்லை	1800.00	
42. வங்கியிருப்பு - வங்கியறிக்கைப்படி	19476.38	
	638525.13	638525.13

திரு. எம். எப்படன் கௌாவ பெருளாளர்

வண.ஏ.எஸ் தேவகுணானற்கள்

சபைக்குரு

திரு.ஆர்காம் தெயரானுசிங்கம்

கௌரவ கணக்காய்வாளர்

# 31.12.2001 இல் 2

பொறுப்புடைமைகள்		2000	2001	
நல்ல சமாரியன் நிதி		51516.49		இல
வ்ருமானம் 2001		8005.25	60521.74	01.
தேசிய சேமிப்பு வங்கி	S/A	1000.00		02.
டுவில் மகளிர் கல்லூரி நிதி		1627.00	1627.00	03.
பேக்கல்லறைத் தோட்நிதி	S/A	52950.00		04.
பருமானம் 2001		10000.00	61834.65	05.
காடுப்பனவு	1 1	1125.00		06.
பண்கள் ஐக்கியநிதி	F/D	3507.00	7010.21	07.
<b>ந</b> ரு.C.R இரட்ணசிங்கம் நிதி	F/D	5845.00	11683.66	u).
்ரு. டான்போத் நிதி	F/D	1920.93	1920.98	20
செல்வி சுகிர்தம் நல்லையா நிதி	F/D	1700C.00	17000.00	-
<b>ந்</b> ரு.A. சபாரத்தினம் நிதி	F/D	10000.00	10000.00	01.
<b>ள</b> லிபர் ஐக்கிய நிதி	F/D	5485.00	11683.66	02.
திரு. இராசையா சைமன் நிதி	F/D	3000.00	3000.00	03.
<b>ந</b> ரு.D.P. சிவரத்தினம் நிதி	F/D	7189.00	14370.19	04.
<b>ி</b> ரு.வணதிருமதி தம்பியப்பாநிதி	F/D	20000.00	20000.00	05.
க்.1.நன்கொடை நிதி	1)1	2659.00	2659.00	06.
தருமநிதி இருமநிதி		6063.16	6068.16	07.
<b>த</b> ரும்ந்தி		8893.00		08.
அருமானம் 2001		2150.00	10998.00	
அருமானம் 2001 திரு.திருமதி. இராசையா எமர்சன் நிதி	F/D	5000.00	6898.95	C <sub>2</sub>
தரு. தருமது. ஆராவசயா எமாசன நிதி ஆல்ப பாதுகா சேமலாபநிதி	1	15852.00	19573.00	01.
ஆல்ப் பாதுகா சேம்லாபந்தா திரு.கிங்ஸ்லி.V செல்லையா நிதி	S/A	5000.00	5000.00	02.
Parish hall Fund	F/D	46050.00	46596.00	UZ.
	S/A	2500.00	2500.00	
<b>தி</b> ருமதி. L. இன்பமலர் ஜோர்ஜ் நிதி	F/D	5000.00	5000.00	കൈ
இரு.கிங்ஸ்லி.v. செல்லையா நிதி	F/D		32555.66	<u>આઇ</u>
<mark>ப</mark> ொறுப்பை மிஞ்சிய சொத்து ்			358500.86	

திரு.எம்.ஸ்டீபன்

கௌரவ பொருளாளர்

திரு.ஆர்.எம். ஜெய

கௌரவ கணக்

# ல் உள்ளபடியான ஐந்தொகை

சொத்துடமைகள்		சான்றிதழ் இல	தொகை
இலங்கை வர்த்தகவங்கி - யாழ்ப்பாணம்	<del> </del>		
01. உடுவில் திருச்சபை நிதி	C/1	170165	100000.00
02. சுகிர்தம் நல்லையா ஞா. நிதி	C/1	173449	17000.00
03. வாலிபர் ஐக்கிய நிதி	C/1	170944	11683.66
04. C.R.இரத்தினசிங்கம் நிதி	C/1	170945	11683.66
05. D.P .சீவரத்தினம் நற்பணி நிதி	C/1	170946	14370.19
06. பென்கள் ஐக்கிய நிதி	C/1	170947	7010.21
07. வண.திருமதி.தம்பியப்பா நிதி	C/1	339238	20000.00
இலங்கை வங்கி - சுன்னாகம்			
01. A. டான்போத் நிதி	C/25	188564	1920.98
02. A. சபாரட்ணம் நிதி	F/D	553507	10000.00
03. K.V.செல்லையா ஞாப. நிதி	F/D	823786	5000.00
04. இராசையா எமர்சன் ஞாப நிதி	F/D	736617	5000.00
05. லில்லி இன்பமலர் ஜோர்ஜ் டேவிட் நிதி	F/D	823785	2500.00
06. சபைக் கல்லறைத் தோ. நிதி	S/A	6430	54047.65
07. நல்ல சமாரிபன் நிதி	S/A	20863	1000.00
08. ஆலய பராமரிப்பாளர் சேமலாபநிதி	S/A	14688	19573.00
தேசிய சேமிப்பு வங்கி , கன்னாகம்			
01. K.V.செல்லையா, ஞாப. நிதி	F/D	363493	6898.95
02. Parish Hall Fund	S/A	INS1273	46596.00
கையிருப்பு			4740.18
வங்கியிருப்பு			19476.38
			358500.86

ஜெயராஜசிங்கம் **காக் காய் வாளர்** 

வண.ஏ. எஸ். தேவகுணானந்தன்

சபைக்குகு

## 31.12.2001

		da	
	1.8608a1		
108/11			
A.			faile desarbarement a affect
A. NO			
03 I			
		en.	
		di t	De la ministra Comence como esta
			Collination (Selection)
			18 likelyne
			- HONELLINE
			the fermion summers and the
			Short outsign generality
			less marronade so viberialità alle
			அன்ற பர்த்தி பரைந்த

фальной общий Операциий

British sub Gegrunn Centry su as condens

# அவர் உள்ளபரபான ஐந்தொக

ப்படையாழ்த்தான - கேள்ளைத்தின் அண்ணத		
Opin unbeign studence 50		
Occarios of spiediu dal		
	LOSTOR	
THE RIDE SOURCE STORES STORES WITH THE PARTY OF THE PARTY		
ADM AND THE PARTY OF THE PARTY		
200 Try One measure and the property NOT 100		
to the first of the second second to be seen to be		
Deburaneral transfilming compg. 20		
A STATE OF THE PARTY OF THE PAR		
் கொண்க இவியு வெள்ள கூடி		
	353.66	

the men's and before at well it

\$0.39 A - 1455 A

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

## 2002 ம் ஆண்டுக்கான வரவு செலவுத் திட்டம்

விமுங்கள்	செலவுகள்	வரவுகள்
01. மாதாந்தக் கொடை	<u> 10 −10 −1</u>	120000.00
02. ஆராதனைக் காணிக்கை	activiti (filea	30000.00
03. நல்ல சமாரியன் கொடை	NUMBER 1600	10000.00
04. ஓய்வு நாட் பாடசாலை	10000.00	3000.00
05. வருடாந்த நன்றிக் கொடை	As condition to Particular	30000.00
06. பொதுவான நன்றிக்கொடை	A SUCCESSION AND ADDRESS OF THE PARTY OF THE	60000.00
07. கிறிஎப்பள் நன்றிக் கொடை	4000.00	17000.00
08. பெண்கள் ஐக்கியம்	3000.00	12000.00
09. கோட்டா	102000.00	
10. வாலிபர் ஐக்கியம்	3000.00	10000.00
11. சபைக் கல்லறைத் தோட்டம்	5000.00	5000.00
12. திருவிருந்துப் பொருட்கள்	5000.00	3000.00
13. ஆலயப் பராமரிப்பாளர் சம்பளம்	25000.00	3000.00
14. ஆயைப்பராமரிப்பு	16000.00	
15, குருமனை பராமரிப்பு	15000.00	
16. காகிதாதி, அச்சுவேலை, தபால்செலவு	14000.00	
17. சபைக்குரு கிறிஸ்மஸ் போன்ஸ்	5500.00	
18. சபைக்குரு பயணம்	2500.00	
19. ஆலப்பராமரிப்பாளர் கிறிஸ்போன்ஸ்		
20. ஆதீன விசேட கொடை	5000.00	
21. விழா கூட்டங்கள் செலவு	5000.00	
2. ஆலய்பராமரிப்பாளர் சேமலாபநிதி	3000.00	
3. கொழும்பில் வீடு சந்திப்பு	10000.00	
4. நானாவித செலவுகள்	2000.00	
5. ஆல்ப வருமானம் (வளவு)	3000.00	
6. வங்கிக்கு வங்கி வட்டி	75000.00	15000.00
211 0 R211	315000.00	315000.00

திரு.எம்.ஸ்டிபன் கௌரவ பொருளாளர்

வண.ஏ.எஸ் தேவகுணானந்தன் சமைக்குரு 

#### வண்.எஸ் இளையதம்பி ஞாபகார்த்த பாலர் பாடசாலை வரவு செலவுக் கணக்கு

01-01-2001 - 31-12-2001

விபரங்கள்	செலவு	வரவு
01. இளையதம்பி நிதிய வட்டி		12000.00
02. செல்வின் அவர்களது காசோலை	united in the last to	10000.00
03. வங்கியிலிருந்து மீளப்பெறல்	of the party of the last	15200.00
04. பாடசாணைக் கட்டணம்	Making removal	19725.00
05. விழா, உல்லாச பயனக்கட்டனம்	Street Transfer	4400.00
06. ஊழியர் சேமலாபநிதி 8%	1056.00	1056.00
07. 2 ஆசிரியர் சம்பளம்	22800.00	100
08. கிறிஎப்பன் போனஸ்	1000.00	
09. ஊழியர் சேமலாபநிதி 12%	1584.00	JU. 400
10. காகிகாகி	923.00	0 ES . 13
1t. பயணம்	1900.00	18 57
12. நானாவித செலவுகள்	270.00	a 71
13. கற்பித்தல் உபகரணம்	1487.00	
14. புராமரிப்பு	2352.00	
15. விளையாட்டுப்போட்டி	4668.50	8 6
16. உல்லாசப் பயணம்	800.00	16, 884
<ol> <li>இளையதம்பிநிதியவட்டிவங்கிக்கு</li> </ol>	12000.00	B . (1)
8. செல்வின் காசோலை வங்கிக்கு	10000.00	15 8-
9. கையிருப்பு	1540.00	19: :21
90.0002	62381.00	62381.00

#### 31.12.2001 இல் உள்ளபடியான ஐந்தொகை

பொதுப்புக்கள்		சொத்துக்கள்	142 .16
டேலதிகச் சொத்து	11538. 56	வங்கி இருப்பு	9998.56
		prince deletes puelle	1540.00
	11538.56		11538.56

திரு.வி.கே. ஜெயரட்ணம்

கௌரவ மேற்பார்வையாளர்

வண.ஏ.எஸ். தேவகுணானந்தன சபைக்குரு

திரு.ஆர்.எம். ஜெயராஜசிங்கம்

#### CONTRIBUTERS LIST -2001

00.052 - 00.003 5 00.05	மா தாந் தக்	क्रिक्क्यांस ह	பெண்கள்	வாலிபர்	கிறிஸ்மஸ் கொடை
பெயர்	1	<b>B</b>	25	88	
	கொடை	OUST ONL	89 <del>4</del> shu	குக்கியம்	6
	2		dunk	€.	压械测击
வன. திருமதி.AS.தேவகுணானந்தன்	1800.00	200.00	120.00	laftee li	100.00
கலாநிதி. செல்வி. c.v. செல்லையா	3600.00	500.00	120.00	Barrier .	200.00
திரு.திருமதி. Bமனேந்திரகுமார்	3300.00	2700.00	120.00	dark ry si	1,-0
<b>தி</b> ரு. திருமதி, K பவசிங்கம்	5300.00	375.00	100.00	conversion of	100.00
திரு.திருமதி. M ஸ்டிடன்	1000.00	180.00	120.00	brian t II	100.00
செல்வி. ரஞ்சி போசுவா	250.00	50.00	120.00	vien u	100.00
திரு.திருமதி. Aஇராசேந்திரம்	110.00	also		G.	50.00
தீரு.திருமதி. AS அப்யராஜா	240.00	20.00	60.00	in the same	n mile
திருமதி. P தவமணி	120.00			Bara	50.00
திரு. திருமதி. V.K. ஜெயரட்ணம்	300.00	100.00	120.00	- Course	100.00
திரு.திருமதி. SJ.பாலசிங்கம்	240.00	50.00	50.00	Name of the least of	50.00
திரு. R M தங்கராஜா	600.00	100.00	Harde Str.		100.00
திரு <b>திருமதி</b> . M J பாலசிங்கம்	10.00	1223240	e restrict	Boule	20.00
செல்வி R பாலசிங்கம் (கல்ணகம்)	500.00	100.00	damento o	soft H B	100.00
திரு.திருமதி. s.செல்வநாய <b>ு</b> ம்	2150.00	120.00	390.00		200.00
வண.திருமதி. P.S. ஜெபரட்காம்	6000.00	Mary .	shown to	- (	100.00
திரு.திருமதி. R.V செல்வரஞ்சன்	170.00	20.00	(Samuel)	denom	50.00
திரு.திருமதி. V.R.இராசலிங்கம்	200.00	50.00	210	1000	40.00
செல்விகள் முலாவி, முலக்ஷி	200.00	150.00	Server de		40.00
திரு.திருமதி. உசிவராஜா	240.00	50.00		a Date of	50.00
செல்வி.சுசாதா சிவராஜா	100.00	50.00		To all the same	10 mg/s
திரு. திருமதி. V சதீஸ்குமர்	600.00	800.00	Shi sa li	Butter	100.00
செல்வி அருந்ததி ஜோர்ஜ்	1200.00	600.00	120.00		100.00
திரு. திரும <b>ி E.M.ஜெயராஜசிங்க</b> ம்	1000.00	300.00	nawan i		100.00
திரு.திருமதி RS.Uravசிங்கம்	150.00	etemper N	50.00		50.00
திரு.திருமதி. P. கருணைநாதன்	150.00	30.00		morning S	30.00
திரு. திருமதி. R. ஜீவநாதன்	Post I	40.00	Tamos In	Dan i	50.00
திரு.திருமதி. C.A.பாலசிங்கம்	300.00		120.00	TELLOW	17 19 21
திரு.திருமதி. பேரின்பநாயகம்			hed simile	Duturb	10.00
திரு.திருமதி. AD தம்பிரட்ணம்	240.00			2000	Alman I
திரு.திருமதி. Aஇராஜநாயகம்	180.00	20.00		1	30.00

திரு.திருமதி. R.தேவரஞ்சன்	210.00	100.00	T	200.00
செல்வி. 1 ஜெயராஜா	275.00	50.00		25.00
திரு.திருமதி V இராஜ <b>க</b> ோபால்	300.00	100.00		50.00
திரு. திருமதி DP ஜெகநாதன்	360.00	500.00	220.00	50.00
திரு.திருமதி. N.S சின்னையா		20.00		1 20.00
திரு.திருமதி. இசெல்வரஞ்சன்	1350.00	300.00		100.00
திருமதி. லூசி சின்னத்தம்பி	300.00	20.00	mmag	50.00
Gerballett. ER& P.R. Llastiati	240.00	130.00		100.00
<b>திரமதி.</b> D.R.நவரட்ணம்	180.00	130.00		100.00
செல்வி.தவநாயகி	120.00	30.00		20.00
திரு.திருமதி. S.செல்வசீலன்	1100.00		20.00	200.00
திரு.திருமதி. Sசதாசிவம்	500.00	100.00	W 77 B 346	100.00
செல்வி, சசின்னத்துரை	340.00	200.00	antidulated as in	50.00
திரு. R.இராஜா எப்பன்சர்		200.00	edifect it flip	50.00
செல்வி. பதும்பியப்பா	2400.00	200.00	Charles of the Co.	100.00
Gersial. P. grinilulum	2400.00	300.00	moreouth flab	100.00
திரு.திருமதி. s. ஜெகநாதள்		300.00	balted market in	100.00
திரு. திருமதி. R. ஜெயகரன்	330.00	50.00	muse to 2	60.00
திரு. திருமதி. P. பத்யநாதன்	330.04	50.00	flar mode	50.00
திரு. திருமதி. R.மகோல்வரன்	1200.00	30.00	Delegal of a	
திரு. ஐபிரபாகரன்	140.00	50.00	and the same	50.00
திருமதி. A ஜெகதீஸ்வரி	20.00	.70.00	IGN BAU	100.00
திரு. திருமதி, நடிக்குராஜா	150.00	10.00	SALESTA DE SE	and 2
திருமதி தசிவசுப்பிரமணியம்	200.00	230.00	120.00	50.00
திருமதி P தவநாயகி	200.00	100.00	120.00	50.00
திருமதி. உஅருள்பாலன்	500.00	50.00	December 1 Execution	
வண திருபதி. SP ஜெயசிங்கம்	300.00	350.00	makes of a	30.00
திரு.திருமதி <sub>இ</sub> ரட்ணபிரசுர்	350.00	330.00	wandi v 2	market 1
திரு.திருமதி. Aசத்தியராஜன்	150.00	Bu I	and deliver t	ter lake a f
திரு. ST ஸ்பென்சர்	1200.00		terrio k.v. D	50.00
திரு.திருமதி.மில்ஸ் (கொழும்பு)	3000.00	4600.00	NOTES TO SE	us lunes d
திரு.திருமதி, P.N ஜெயசீலன் (போழுவ)	1500.00	A Company of the Company	markets v to	A
திருமதி உளைசிங்கி (கொழும்பு)		800.00	Court Standard	
செல்வி, S.R. இரட்ணசிங்கம்(சொழும்பு)	3600.00	installer.	The second second	
செல்வி, JR இரட்ணசிங்கம்(கொழும்பு)	2400.00		30000	
திருமதிஞானராஜா சிவராணி - அருமதிஞானராஜா சிவராணி	2400.00	-		
திருமதி RP செல்லையா (கொழும்பு)	2400 00	10.00 00		30.00
திரு. உஜெயரட்ணம்	2400.00	1200.00	100.00	
			and a	100.00
வண.திருமதி. A R. தம்பியப்பா (அவுஸ்ரேலியா)	DAG	1000.00	and other trace to	and the sales
(Guarden control)				The same

திரு. திருமதி பிரேமச்சந்தீரா (ஊமூடி)	1200.00	, yeers			
திருமதி. т.தம்பித்துரை (கொழும்பு)	3000.00		110		
செல்வி. ஜோய் விநோதினி	500.00	Contraction A.	macigal III	10.00	50.00
திரு.திருமதி. <b>்அஜித்த</b> மார் (கோழ்கு)		5000.00	ermod l	MADOD 6	
திரு. திருமதி. С. முல்குமார் (கொழும்பு)		26000.00		Commod	
திரு. திருமதி. DTE அசரட்ணம்			Village of a	Eshanil a	30.00
Gestiall. RCTV Gestionitum	250.00	meta	m thilly a	elenio	arani.
திருமதி.களு்கி வசந்தகுமார்		500.00	rieda	and the	SEA GE
திருமதி.சந்தரசிங்கம் (கொழும்பு)			nitrati-	Sent II	500.00
திரு.திருமதி.ஜெடி.போறிஸ் (: பிச்)	600,00	100.00	Calmont	and the last	Air Itio
திருமதி. மெரி ராணி	1650.00	100.00		4-35	200.00
திருமதி.டெலினியாஅரியாஜா (ஊகுவ)		250.00	45773	often 2 C	Sugh
திரு.ஹரிச்சந்திரா (கொழும்பு)	1200.00		-	An .hya.	100000
திரு. திருமதி. உண்கரட்ணம்	100.00		DOM: AZ	ya iya	16-68
த்ருமதி G மேரி யோகேஸ்வரி	240.00		To your	an. Pro-	
கிருமதி, Pரஞ்சிதமலர்	130.00	30.00		A House	are Jan
திரு. திருமதி. அரிபராஜா (கொழம்பு)	400.00		gender	du tu	dig min
திரு. <b>திருமதி. சற்கு</b> காம் (UK)	0.001	4000.00	u ralk	a Lin	181.481
திருமதி. விவா சொல்களைப் (அணிக்கியா)	3000.00	25000.00		ign	Car mile
திருமதி, CSN சிங்கம் (கொழும்பு)				981 LUI	2000.00
திரு. திருமதி. அன்கு லதா	Lacus	100.00	and the	ed: Mu	e Sa ce All
உடுவில் மகளிர் கல்லூரி அதிபர்,		(6.6)	mir tell		Securit
ஆசிரியர்கள்	10000.00		Depter	ástgi23	Source
திரு. DD எம் <b>பெள்ச</b> ர்			Balky	105.00	Birel
திரு. <b>திருமதி</b> . இசந்திரபாலன்	115.00		25.00	Sinu Alb S	50.00
செல்வி. அனன்சியா ஜெயகரன்	120.00	30.00		10.00	British.
திரு. திருமதி. V.J இரட்ணராஜா கூண்	11000.00			SECURITY.	1440
சேல்வி. உரேச்சுவர	360.00		120.00		100.00
திரு. JK செல்ஹாய்கம்	150.00		host		Della D
திரு.திருமதி.) சொல்கள்ளர் (கொழம்பு)	5000.00				Jack 10
திரு திருமதி. W R சர்மிலி ஜோகவா		1500.00	140		Sec. 10
செல்வி.உஷாநந்தினி (வாலிபர்)	40.00				in and
திரு. திருமதி. AP ஜெயந்ததுமார்		5000.00	- 1	الوشيوس	abate A
திரு. ஈஞானகதன் (வாலிபர்)	20.00	30.00		20.00	Belgi
நிருமதி M <b>துரைசிங்க</b> ம் correction		500.00		edigina i	(bedrail)
டாக்றா திருமதி. சோமகந்தும்	100.00	100.00	50.00	le ham s	50.00
செல்வி. R. வி <b>னாசித்து</b> ப்பி	100.00	-	1	malesta.	200.00
திரு . ட சா <b>முவேல்</b>		50.00		Particular S	Statute !
செல்வி.தீபின் பத்மநூதன்	100.00			Nothing !	Marinal)
திரு. துரைராஜா	20.00		Í	Semple.	Body (D)

<u></u>

Miss. Grace.S. Bunker (Missionary	r) 16000.0	CATTORIC DEGRA	III GO I B		1000.0
செல்வி, உதல்லையா	1000	3200.00		a SURVET	Balesto
திரு. திதமதி. C.S.Lineviji, amili (Austral	lia)	4414.00	Manage Page	Control of the last	description.
Mr&Mrs .Godfred Bonney ( ,, )		2222.00	A HARAGE	BES BES	di nak
Mr.J.A. Bonney	100	8833.00	1 4 1 1 1	No. Supple	( )
Mr&Mrs. Fredrika Bonney		2232.00	A LEADS	Can Spin	in on
Mr&Mrs. Chrislena Vijayaratnam	DADES 1	2222.00	Hillian	1977	Delegal.
Mr&Mrs. Calina Julian		2222.00	PROMOGR	Applica.	SOLUM.
Mr&Mrs. Kumar &Tharmini		1111.00	(a) da	Se amongo	dupt.
Mr.Kingsley Rev. Angela Thambiya	opa	16659.00	ALC: I	the section	to ye suite
திரு. A.A.அரிசன்	10.00		1	in Russ	Secure Co
திருமதி. D.R. அரியராஜா		100.00	- Paris	autain i	Smark
கிரு.திருமதி. மனத்திரன்	120.00	9.5	Parme?	reflations.	स्व तथ
துமுற்று அமையலன்	120.00		sine its	See Thou	the this
திரு. திருமதி சிங்கராஜா	50.00		MATERIAL IN	D Rail o	100.00
திருதிருமது. நடிந்தமுர்	DOEL		1009	where	25.00
திர திருமறி. மனத்திராஜா	0-00A		105-101	les és	50.00
திருத்குமதி ஜெனிதா பஞ்சச்லன்	400.00		o, tan,	tipe Box	all and
திரு.திருமதி	CC DOME.	1000.00	or differen	mil mile	
திரு M ஜெய்ராஜா			(4) (kg	A 435	50.00
திரு. திருமதி. 1 ஜெயமோக	200.00		SON B	100 Bu	ah ah
செல்வி. T பிரியதர்சினி (வாலிம்)			line (vibe	10.00	
செல்வி. P. ஜெகதீஸ்வரி	100000			10.00	
செல்வி. 8 கேசவந்திவி				10.00	
செல்வி. பபிரியதாசினி	33711		evenuit,	10.00	
செல்வி. M ஜான்சி	to a f	de pro-	angle of	10.00	
செல்வி ரநிரோலூ	A100000	Line on S		10.00	
මණක්. 8 දලකක්ව 💮 💮	102-5			10.00	
செல்வி, v.யோகேஸ்வரி	Shirer			10.00	
செல்வி. v.தயாளினி	o crose	Country		10.00	
Gசல்வி, S ලෝඛ්ඡු <del>න</del>	1 1	Mark 1, 18		10.00	
செல்வி. P.மிரியம்	0.0A	(3):37	POT BE	10.00	
செல்வி. I இன்பராணி	- 1	thos	Waller	10.00	
செல்வி, உபாமா	oo.		in Busine	10.00	
செல்வி. M விஜித்தா			oo shaad	10.00	
செல்வி. உமைதிலி	0.000		tendon more	10.00	
செல்வி, M மஞ்சுளா	100.03		Leisni	10.00	
செல்வி. M மயூரதி				10.00	
बेम्बंज्ञी. P. ह्यां मीकी	20.001		10.0101	10.00	
செல்வி. p. ஜெயசீலி	20.00		-	10.00	

செல்வி பசுள்குறின		20.00	
செல்வன், E ளடியரசன்		10.00	- 1
செல்வன். ஜெயராஜா சிரான்	6412.00	10.00	1
செல்வன். A அனஸ்வின்		20.00	
செல்வன். R பற்றீசியன்		20.00	
செல்வி. 8.அரிபாமல்		20.00	
செல்வி. 8.தூரணி		20.00	



R.S Computer Printers &
Roneo
Sandilipay.





